

BOLETÍN ÁREA 42

Alcohólicos Anónimos en Nevada y Este de California



2022



¡La época más maravillosa del año!

Mensaje de nuestro delegado suplente:

¡Yo yo yo! Hola, amigos, y bienvenidos a otro año de servicios generales en el Área 42. Es la época más maravillosa del año! Es el momento del año cuando que se dedica a los puntos de la agenda de la Conferencia de Servicios Generales.

Esta CSG va a ser la primera de su tipo. Este año estamos haciendo lo que se llama "distribución de la carga de trabajo". Por lo general, los puntos solo se discuten en el comité con el que se corresponde. El problema es que a veces algunos comités terminan con una tonelada de puntos, mientras que otros solo tienen uno o dos. A partir de este año y yendo a una prueba de tres años vamos a tratar de igualar a los comités para que no haya tal déficit de carga de trabajo entre los comités. Entonces, veremos cómo va. En el Área 42 estamos haciendo nuestros comités de la conferencia de área una vez más. Estos comités de la conferencia de área se ocupan de los puntos de la agenda de la Conferencia

de los Servicios Generales. Los comités trabajan juntos para resumir, discutir, ayudar a elegir y escribir informes sobre todos los comités de la Conferencia de Servicios Generales. Todo el trabajo para los comités de la conferencia de área se realiza virtualmente para que podamos hacer que los miembros del norte y del sur se reúnan y trabajen juntos para discutir los puntos de la agenda de su comité. ¡Muchas gracias a todos los que han participado en los comités de conferencia del área 42! ¡Muchas gracias a todos los coordinadores de los comités de la conferencia de 2021 y bienvenidos a todos nuestros nuevos coordinadores para 2022! Siempre estamos buscando más miembros para participar en los comités de la conferencia de área. Es una excelente manera de conocer a personas del norte y del sur, así como de aprender cómo funciona la Conferencia de los Servicios Generales y cómo se toman las decisiones en Alcohólicos Anónimos. Así que por favor únase a nosotros. No te arrepentirás =].

continuado p.6

**HYBRID-
OPAH**

1,2,3 de abril

Página 2

PRAASA



[Clic aquí](#)



Página 9

Rincón del delegado

**A.A. llega a su mayoría
de edad 2.0:
Unificados en
Amor y Servicio**

Nevada - Área 42
2022

Página 11

Mensaje de Coordinador de Área 42

¡Saludos y espero que estés prosperando en 2022!

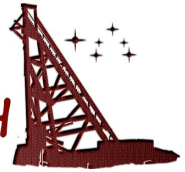
Esperamos tener la Asamblea de Área 1 al 3 de abril en Tonopah. Esta Asamblea se llevará a cabo como un híbrido, por lo que si puede preinscribirse, sería muy útil para nuestro Registrador y Secretario. Los enlaces para la registración se enviarán por correo electrónico tan pronto como estén disponibles. Por supuesto, siempre existe la opción de registrarse en persona cuando llegue.

Nos encanta que podamos ser más inclusivos al agregar la opción virtual, y no importa cómo llegues, ¡queremos que estés con nosotros!

El Delegado tendrá mucho que discutir. Tenemos nuevos puntos de la agenda y es posible que también volvamos a examinar algunos puntos antiguos. Habrá un itinerario completo, así que llegue el viernes a las 6pm para comenzar. Nuestro calendario se mantendrá del estilo similar de las asambleas anteriores. Un día completo el sábado con un banquete y un orador el sábado por la noche. Y el domingo continuamos hasta el mediodía. Por favor, si puede quedarse durante el horario completo del domingo, le aseguramos que lo superaremos todo y lo tendremos en la carretera al mediodía o antes. Hay muchas cosas importantes que suceden el domingo y nos gustaría que todos tuvieran una voz hasta el final.

¡Agradecida de servirle a usted y a nuestra comunidad AA!

Lisa I.- Área 42 Coordinadora



HYBRID-OPAH

Tonopah Convention Center
301 Bougher Ave
Tonopah, NV 89049

Asamblea Previa a la Conferencia del Área 42

Todos deberán registrarse, ya que esto ayudará a pagar el evento, y sería muy útil para aquellos que planean asistir a este evento que se registre previamente. Siempre podrá registrarse en persona cuando llegue.

La registración estará abierta hasta el 31 de marzo de 2022, a las 6:00 PM para quienes deseen participar virtualmente (en línea). Si está planeando estar allí en persona, regístrese antes del 29 de marzo de 2022, a las 10:00 p.m. De otra manera puedes registrarte cuando llegues.

Por favor, haga clic en el siguiente enlace. Este enlace también debería estar disponible en el sitio web del Área 42 nevadaarea42.org

www.eventbrite.com/e/area-42-pre-conference-assembly-tickets-272424708637

Gracias, Paul E.

Área 42 Panel 71 Registrador

Donde mandar las
Contribuciones de la 7^a
Tradicción para Área 42



Para enviar las Contribuciones de la 7^a Tradición de su grupo, pida a su MCD la dirección del Tesorero del Distrito. Incluya con sus contribuciones el número de su grupo & la dirección de correo electrónico.

Oficina de Servicios Generales (OSG):

Post Office Box 2407
James A Farley Station
New York, NY 10116-2407

Area 42 (Todo Nevada & California)

(Cheques a nombre de: Area 42 Treasury)

P.O. Box 70171, Las Vegas, NV 89170-0171

Oficina Central Intergupal de Las Vegas:

(Cheques a nombre de: Las Vegas Intergroup)

1515 East Tropicana Ave, Suite 710

Las Vegas, Nevada 89119

Northern Nevada Area Intergroup/Intergupo

de Área Norte de Nevada: (Cheques a nombre

de: N. Nevada Intergroup)

436 S. Rock Blvd., Sparks, NV 89431

ÁREA 42 - PROPUESTA DE CAMBIO DE DIRECTRICES

El objetivo de esta propuesta: Crear un Comité Tecnológico de Área, compuesto por un Coordinador Tecnológico de Área, un Coordinador Suplente Tecnológico de Área, un Coordinador Tecnológico de NAGSC y un Coordinador Tecnológico de SAGSC.

Antecedentes: Durante el cierre por la pandemia a partir de 2020, el Área 42 reemplazó las reuniones en persona por las reuniones virtuales. A medida que Nevada comenzó a abrirse, las asambleas, las reuniones de NAGSC y las reuniones de SAGSC cambiaron a un formato híbrido (una combinación a la vez de una reunión presencial y virtual). El coordinador de área nombró un comité ad hoc híbrido. Ahora que el comité ad hoc está llegando a su fin, el Área 42 necesita crear un comité tecnológico para apoyar las nuevas tecnologías, así como las establecidas, que el Área 42 está utilizando.

Propuesto por: Lyle C - Coordinador Suplente de Área/NAGSC Coordinador; Jen R - SAGSC Coordinadora; Jeffrey C - Coordinador del Comité Ad Hoc Híbrido

Las Directrices del Área 42 actualmente declaran:

1.1 Membresía:

Los siguientes serán miembros de la Asamblea de Área:

A a B. *No hay cambios.*

C. Enlaces, Coordinadores de los Comités de NAGSC/SAGSC, Webmaster de Área, Editor del Boletín de Área y cualquier otro oficial de NAGSC/SAGSC que no sea ya miembro de la Asamblea de Área/Comité. (rev. 4/16)

1.4 Funciones de los Oficiales de Área:

A. Funciones del Coordinador:

1 a 7. *No hay cambios*

8) Nombrar a una persona adecuada para llevar a cabo las elecciones bianuales.

2.1 Membresía:

Los siguientes serán miembros del Comité de Servicios Generales de Área 42:

B. Puestos designados del Área 42: Editor del Boletín y Webmaster.

6.2 FINANCIACION DE LOS OFICIALES DE ÁREA

F. DESIGNADOS CALIFICADOS: EDITOR DEL BOLETIN, WEBMASTER: Gastos completos para las Asambleas de Área y PRAASA anual, a la disponibilidad de fondos.

Como se propone declarar:

Leyenda: [Las adiciones son azules](#)

~~Y las eliminaciones son rojas con un tachado~~

1.1 Membresía:

Los siguientes serán miembros de la Asamblea de Área:

A a B. *No hay cambios.*

C. Enlaces, Coordinadores de los Comités de NAGSC/SAGSC, Webmaster de Área, Editor del Boletín de Área, [Coordinador Tecnológico de Área y suplente](#) y cualquier otro oficial de NAGSC/SAGSC que no sea ya miembro de la Asamblea de Área/Comité. ~~(rev. 4/16)~~

1.4 Funciones de los Oficiales de Área:

A. Funciones del Coordinador:

1 a 7. *No hay cambios*

8) [Nombrar Coordinadores Tecnológicos de Área y Suplente; cada uno de NAGSC y SAGSC](#)

9) ~~8)~~ [Nombrar a una persona\(s\) adecuada calificada\(s\) para llevar a cabo las elecciones bianuales garantizando la plena accesibilidad a la votación tanto para los miembros presenciales como virtuales.](#)

B a C) *Sin cambios*

D. [Funciones del Coordinador Tecnológico del Área 42: \(nota, añadir al Índice\)](#)

1) [Servir como asesor tecnológico para toda el Área.](#)

2) [Asistir al Coordinador de Área con los aspectos tecnológicos del soporte de las asambleas virtuales o híbridas.](#)

3) [Proporcionar supervisión para el inventario y mantenimiento de equipos](#)

4) [Administrar la plataforma de comunicación virtual; supervisar las suscripciones y programar reuniones virtuales.](#)

5) [Puede servir hasta 4 años.](#)

6) [Servir como Coordinador del Comité Tecnológico de Área.](#)

E. [Funciones del Coordinador Tecnológico Suplente del Área 42: \(nota, añadir al Índice\)](#)

1) [Servir como asesor tecnológico para toda el Área.](#)

2) [Asistir al Coordinador Tecnológico con todos los aspectos tecnológicos para soportar las asambleas virtuales o híbridas.](#)

3) [Puede servir hasta 4 años.](#)

4) [Servir como Coordinador Suplente del Comité Tecnológico.](#)

5) [Asistir al Coordinador Tecnológico con la programación de reuniones virtuales.](#)

Leyenda: [Las adiciones son azules](#)

~~Y las eliminaciones son rojas con un tachado~~

2.1 Membresía:

Los siguientes serán miembros del Comité de Servicios Generales de Área 42:

B. Puestos designados del Área 42: Editor del Boletín, ~~Y~~ Webmaster, [Coordinador Tecnológico y Coordinador Tecnológico Alterno](#).

6.2 FINANCIACION DE LOS OFICIALES DE ÁREA

F. DESIGNADOS CALIFICADOS: EDITOR DEL BOLETIN, WEBMASTER, [COORDINADOR TECNOLÓGICO Y COORDINADOR TECNOLÓGICO ALTERNO](#): Gastos completos para las Asambleas de Área y PRAASA anual, a la disponibilidad de fondos.

ADDENDUM 4 A LAS DIRECTRICES DEL ÁREA 42 (nota, añadir al Índice)

Comité Tecnológico de Área 42

Propósito

El Comité Tecnológico de Área está formado para ayudar a los servidores de confianza del Área 42 con cualquier pregunta o situación que pueda surgir con respecto al equipo tecnológico propiedad y los servicios suscritos por el Área 42. El equipo tecnológico incluirá, entre otros, equipos de traducción, dispositivos informáticos y accesorios, incluidos los accesorios de audio y visuales (cuando sea posible) necesarios para proporcionar acceso virtual a las asambleas y reuniones del Área. Adicionalmente, el Comité Tecnológico de Área supervisará las comunicaciones virtuales del área y los problemas tecnológicos que puedan surgir o ser presentados en el futuro por los miembros del Área 42.

Membresía

El Comité Tecnológico está compuesto por:

1. Coordinador Tecnológico de Área
2. Coordinador Tecnológico Suplente
3. Coordinador Tecnológico de NAGSC (nombrado por el Coordinador de NAGSC)
4. Coordinador Tecnológico SAGSC (designado por el Coordinador SAGSC)

Responsabilidades del Comité Tecnológico:

Leyenda: Las adiciones son azules

~~Y las eliminaciones son rojas con un tachado~~

- A. [Proporcionar apoyo tecnológico en la planificación y facilitación de las asambleas de área, incluido el uso de plataformas de comunicación virtual y asistencia tecnológica con el equipo del lugar.](#)
- B. [Proporcionar apoyo tecnológico en la planificación y facilitación de reuniones en el área norte y el área sur, incluido el uso de plataformas de comunicación virtual y asistencia técnica con el equipo del lugar.](#)
- C. [Ayudar a los oficiales de área con apoyo tecnológico en los dispositivos informáticos y equipos de traducción proporcionados por el área.](#)
- D. [Responsable de almacenar y supervisar el transporte de equipos](#)

[Mensaje de nuestro delegado suplente:](#)

Yo yo yo! Podría seguir y seguir....

Cuando nuestro programa comenzó, las decisiones fueron tomadas por nuestros líderes Bill y Bob, pero comenzaron a ver que no vivirían para siempre y quién se haría cargo de ellos. Así es como nació la Conferencia de Servicios Generales. Podría escribir durante las próximas 2 horas sobre esto, así que voy a tratar de mantenerlo corto y dulce. No tenemos un programa de reglas, leyes y dictadores. Lo que sí tenemos es un programa de tradición. Algunas de las cosas que hemos encontrado que funcionan pero no sabemos por qué funcionan. Simplemente lo hacen, y muchos de nosotros queremos mantenerlo así. La forma en que tomamos decisiones sobre lo que vamos a hacer y lo que no vamos a hacer y lo que queremos cambiar y lo que nunca queremos cambiar se escuchan y deciden en la Conferencia de los Servicios Generales. Pero los delegados en la Conferencia de los Servicios Generales no son los jefes de su área, son los servidores de su área. No están allí para tomar las decisiones por A.A., están allí para llevar la voz de su área. Nos gusta decir que A.A. se basa en un triángulo al revés. Donde los grupos están en la cima, y ahí es por donde se toman las decisiones. Pero en nuestra estructura, si no tenemos RSGs que se presenten en sus distritos y reuniones de área, si no traen información para discutir con su grupo, si no están trayendo la voz de su grupo a nuestra asamblea para nuestro delegado, entonces las decisiones no están siendo tomadas por los grupos. Están siendo hechos por las pocas personas que se presentan en la asamblea de área. Este es un punto

extremadamente importante para mí. Creo que es extremadamente importante que escuchemos a tantos miembros de A.A. como podamos sobre todos los puntos. También, que escuchemos atentamente y nos cuidemos de tratar de tomar las mejores decisiones para Alcohólicos Anónimos en su conjunto. Que prestemos atención, especialmente a las personas con las que no estamos de acuerdo. Escuché al principio de mi vida en los servicios generales que no nos gustan las opiniones muy ruidosas en A.A. ¡Eso me encanta! Me di cuenta de que cuando estoy dando mi opinión ruidosamente estoy tratando de controlarte y convencerte de que tengo razón y si no estás de acuerdo conmigo, entonces estás equivocado. Estoy muy agradecido por los miembros que me ayudaron a ver esto en mí mismo. Que todos nos reunamos, que todos compartamos cómo pensamos y sentimos, que todos escuchemos con atención a todos, especialmente a aquellos con los que no estamos de acuerdo. Entonces decidimos, votamos, y se nos ocurre una conciencia de grupo, y sabemos que esta conciencia de grupo siempre tiene razón, siempre es lo que debemos hacer, incluso si pensamos que no. Que la conciencia de grupo siempre es mejor que la de cualquier miembro individual. Cuando tomamos estas decisiones, no siempre vamos a estar de acuerdo sobre lo que debemos hacer. Tenemos diferencias de opinión, a veces grandes. Pero si todos somos amables, amorosos y tolerantes y escuchamos con atención, luego lo entregamos a la conciencia grupal, creo

Mensaje de nuestro delegado suplente:

que estaremos en el camino correcto. Escuché en mi primer PRAASA que ninguna decisión que tomemos o ningún negocio que hagamos será tan importante como la forma en que nos tratamos unos a otros mientras estamos aquí. También creo que las decisiones individuales que tomemos nunca serán tan importantes como la forma en que las tomamos. ¿Estamos escuchando a tantos miembros como podamos, estamos escuchando la opinión minoritaria sobre todos los puntos, estamos tratando a las personas con el respeto que quisiéramos? ¡Nunca podré expresar con palabras lo agradecido que estoy por lo que Alcohólicos Anónimos ha hecho por mí! No tengo ninguna duda de que si no fuera por AA no estaría vivo hoy. Quiero que todos los que buscan ayuda puedan encontrar lo que he encontrado. Y creo en mi corazón que la manera de hacerlo es a través de las Tradiciones y Conceptos de AA y la Conferencia de los Servicios Generales. ¡Muchas gracias por mi vida!
Jake S.- alternatedelegate@nevadaarea42.org

Mensaje de la Tesorera Suplente de Área:

Un año en la vida de la Tesorera de SAGSC

El segundo año acaba de comenzar mi puesto de servicio como Tesorera Suplente de Área, lo que significa que también soy la tesorera de SAGSC. Eso es algo bueno porque la tesorera del Área 42, Laura, está justo encima de las cosas, por lo que no hay mucho que deba hacer por el Área aparte de recoger el correo.

Usted pregunta, ¿Como fue el primer año? Bueno, déjame decirte. Para empezar ofrecía todo tipo de oportunidades de crecimiento. Covid, que seguía en marcha, lo complicó todo. ¿Nos reunimos en persona o vía Zoom o en una reunión híbrida? Cuando daba la opción me presenté en persona para los eventos de SAGSC o Área. Siendo la tesorera, necesitaba presentarme físicamente para recoger la séptima tradición y pagarle a la gente, como para los donuts, como para los donuts etcétera. Que riquísimo los donuts. Lo siento, me distraje por un momento.

Por presentarme en todos los eventos me dio la oportunidad de ser "voluntariada" para algunas cosas. Ya había estado en el comité ad hoc para la unificación de la tesorería. Eso fue muy angustiioso ya que yo era la coordinadora e hice todas las lecturas muy, muy largas en las asambleas de área. Luego tuve que repetir el mismo proceso con los cambios de directrices necesarios para que SAGSC estuviera alineado. Tengo la bendición de que para ambas organizaciones los cambios fueron aceptados por el cuerpo sin ningún problema. Eso me convierte en la última tesorera de SAGSC. Es un poco triste, ya que, al final, comprendía lo que estaba haciendo y tenía muchas ganas de entrenar a la próxima persona.

Creo que lo que más me llama la atención de ser tesorera es llegar a reconocer la generosidad de los grupos y las personas en AA. Cada mes hay una gran cantidad de sobres de personas y grupos que envían contribuciones a SAGSC para garantizar que AA continúe funcionando y para llevar el mensaje de esperanza a los alcohólicos que aún sufren. Algunos grupos son grandes y envían grandes contribuciones de forma regular y estoy muy agradecida por eso. Sin embargo, lo que realmente me toca el corazón son las contribuciones más pequeñas y menos frecuentes de los grupos. He conseguido tan solo \$7.00, y sé que ese grupo es como mi grupo base y paga la renta y su RSG primero y luego el dinero extra va a todos los demás y tal vez una vez al año. Cada centavo que veo es para mí, una señal de que AA todavía está vivo durante Covid y que es imperativo para todos que AA se quede por otro año para asegurarse de que las generaciones futuras tengan la misma oportunidad de una vida nueva y mejor que yo tuve cuando entré.

Gracias a todos los que contribuyen, de cualquier manera que puedan, a esta organización milagrosa que salva vidas.

Tuyo en amor y servicio,
Libby G.

Tesorera Suplente del Área 42/Tesorera SAGSC
alternatetreasurer@nevadaarea42.org

Area 42 Reunion Distritales

Póngase en contacto con su MCD para obtener la información más actualizada.

Distrito 1: 3rd domingo cada mes, 10:15am
Lost & Found Room, 544 Ave. H, Boulder City
district1@nevadaarea42.org

Distrito 2: 2do jueves cada mes a las 6:30 pm
Central Office at 436 S. Rock, in Sparks.
district2@nevadaarea42.org

Distrito 3: 1er domingo, meses impares a las 2 p.m.
Correo electrónico para obtener información.
district3@nevadaarea42.org

Distrito 4: 1er jueves mensual a las 7pm
ID de zoom: 876 7717 4234 clave: District4
district4@nevadaarea42.org

Distrito 5B: 2do sábado mensual 1:15 pm
Correo electrónico para obtener información.
district5b@nevadaarea42.org

Distrito 6: 2do domingo, INCLUSO meses a las 1:15 pm
Carson City Alano Club, 1800 E. Williams St.
district6@nevadaarea42.org

Distrito 7: 3er viernes mensual a las 6:30 pm
ID de zoom: 853 2460 1973 clave:LVD72021
district7@nevadaarea42.org

Distrito 8: 1er domingo de meses impares 3:30 pm
ID de zoom: 291 361 1426 clave: district8
district8@nevadaarea42.org

Distrito 9: 3er domingo mensual a las 12:30pm
Central Office, 1515 E.Tropicana #710
district9@nevadaarea42.org

Distrito 10A: 3er domingo meses impares 1:30pm
680 River Street Elko, NV
district10a@nevadaarea42.org

Distrito 10B: Inactivo
district10b@nevadaarea42.org

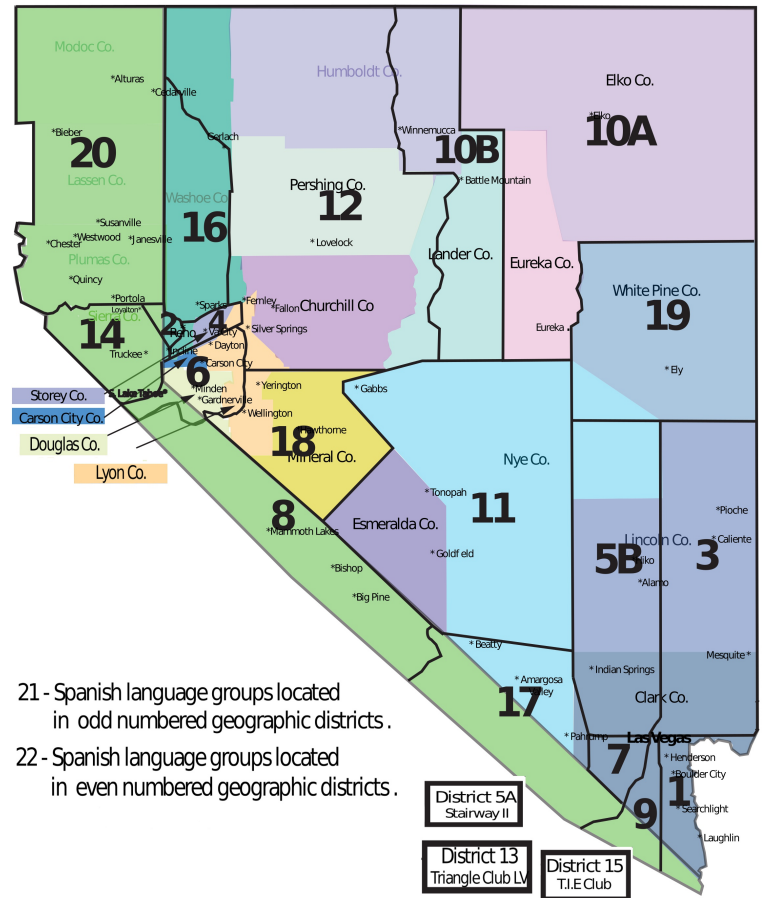
Distrito 11: Inactivo
Nye County
district11@nevadaarea42.org

Distrito 12: 2do sábado mensual a las 5pm
Wolf Center 457 Esmeralda St, Fallon
district12@nevadaarea42.org

Distrito 13: Inactivo
Triangle Club, 4600 S Nellis Blvd, Las Vegas
district13@nevadaarea42.org

Distrito 14: 3er martes de meses impares 6pm
ID de zoom: 996 1383 9165 clave:886 983
district14@nevadaarea42.org

Distrito 15: Inactivo
TIE Club 329 North 11th Street, Las Vegas
district15@nevadaarea42.org



- 21 - Spanish language groups located in odd numbered geographic districts.
- 22 - Spanish language groups located in even numbered geographic districts.

Distrito 16: 3er martes mensual a Sparks Christian Church Greenbrae & Pyramid 6pm Room 206
district16@nevadaarea42.org

Distrito 17: 1er miércoles mensual 6:30, hybrid.
1230 South Loop Road, Pahrump
ID de zoom: 999 9679 0173 clave: Unity
district17@nevadaarea42.org

Distrito 18: Inactivo
Mineral County
district18@nevadaarea42.org

Distrito 19: 2nd Friday of EVEN months 2 pm
district19@nevadaarea42.org

Distrito 20: 3er sábado de enero, marzo, mayo, agosto y octubre 10:30am a 12:30pm
ID de zoom: 878 5508 2374 clave: 20
district20@nevadaarea42.org

Distrito 21: Todos los jueves a las 7pm
3111 S Valley View Suite #A-208
district21@nevadaarea42.org

Distrito 22:
Correo electrónico para obtener información.
district22@nevadaarea42.org

26º Aniversario de La Viña - Región Pacífico

Anfitriones Área 42 en Las Vegas, NV



La primera edición de la Revista Grapevine, fundada por seis voluntarios (mujeres en su mayoría) en junio de 1944, fue enviada a todos los AAs que servían en las fuerzas armadas durante la Segunda Guerra Mundial, quienes comenzaron a llamarla su "reunión impresa". También se envió a los secretarios de todos los grupos conocidos en América del Norte y su popularidad aumentó rápidamente. Poco tiempo después, en 1945, fue adoptada como revista nacional de AA. En enero de 1949, la cabecera anunciaba que era "la revista internacional de AA" título confirmado mediante una acción recomendable de la Conferencia de Servicios Generales de 1986. (Ref.: Capítulo 12- pág. 79, El Manual de Servicio de AA, edición 2021-2023)

Conferencia de Servicios Generales 1995: Se recomendó:

Partiendo de una necesidad expresada, se produjera una edición en Español de "Grapevine", dependiera de lo siguiente: que la Junta Corporativa del Grapevine proceda a recopilar información y desarrollar un plan de negocios para una edición en Español de seis veces al año de la revista La Viña, para la presentación a la Directiva del Comité de finanzas y que las finanzas hasta cinco años se obtengan del fondo de la reserva de la Junta de Servicios Generales con costos iniciales estimados en \$84.000 para el primer año. En junio de 1996, se publicó la primera edición de la revista bimestral en idioma español, La Viña, como un servicio para los AAs hispanohablantes.

En la primera edición Bill escribió: *"Que sus rayos de esperanza y experiencia siempre alumbren la corriente de nuestra vida de AA e iluminen algún día todo rincón oscuro de este mundo alcohólico"*. (Ref.: Apéndice T- pág. 163, El Manual de Servicio de AA, edición 2021-2023)

Nuestra revista de La Viña para muchos y muchas de nosotros es lo que ha significado: una luz de esperanza en estos tiempos difíciles que estamos durante esta pandemia. Desde hace muchos años estamos apoyando nuestra reunión impresa desarrollando talleres de escrituras para escribir nuestros historiales, y también, desde 2011, hemos organizado aniversarios celebratorios en la Región del Pacífico para promover y concientizar a los miembros de

habla hispana. Hemos celebrado los aniversarios en Bakersfield, California; Washington State; San José, CA; Fullerton, CA.; Oxnard CA, Buena Park, CA; Phoenix, AZ; Fresno, CA.

Y, ahora, durante el 22, 23, y 24 de julio el Área 42 toca ser la sede de este evento en el Hotel Palace Station en Las Vegas, NV.

En estos aniversarios la registración incluye una subscripción de La Viña por un año. A través de los aniversarios hemos agregado desde 500 hasta 1200 subscripciones a nuestra revista cada año. Hoy el precio de la registración es \$23.00. Vendemos camisetas estilo t-shirt a \$20 y camisetas estilo polo a \$25.00. También aceptamos contribuciones voluntarias para apoyar el evento. Hemos creado posters y flyers en inglés y español. Tenemos un sitio web www.lavina26.com donde pueden registrarse y hacer su reservación para el hotel. Durante el evento tendremos traducción en inglés al español y viceversa.

Nos daría mucho gusto tener su asistencia en este evento. Siempre hemos estado apoyados por los miembros de AA de habla inglesa el cual estamos muy agradecidos por lo generosos y bondadosos que han sido con nosotros. Gracias de antemano, y de esta manera les pedimos apoyo para poder lograr nuestro objetivo. Así como nuestros pioneros trabajaron muy duro y fuerte para dejarnos este legado, hoy nos toca a nosotros de conservar y preservar esto para las futuras generaciones.

Muchas gracias por su atención y que **Dios** nos cuide hasta donde El nos necesite,

Sinceramente,
Úrsula L., Secretaria
Comité Organizador 26 Aniversario La Viña -
Región Pacífica

Manual de Servicio de A.A.



**Revisado
y
¡Reformateado!**

SBM-31 [Manual de Servicio de A.A. y Doce Conceptos para el Servicio Mundial](#)

Dos libros en una misma encuadernación. El Manual de Servicio de AA es un recurso esencial para los miembros de AA que participan en el servicio. Los capítulos tratan de las funciones de los RSG, MCD, delegados, directores y custodios, así como lo que se hace en la OSG y el Grapevine. Apéndices llenos de información explican aspectos tales como el principio de la rotación, el procedimiento del tercer legado y mucho más. En Doce Conceptos para el Servicio Mundial, el cofundador de AA Bill W. describe claramente los principios en base a los cuales operan los servicios mundiales de AA, y relata la forma en que surgieron por medio de la historia y experiencia iniciales de AA.

\$4.00 Compra aquí



Este boletín se publica 4 veces al año en febrero, abril, agosto y octubre.

Presentaciones/Cambios para el Boletín debe enviarse a:

area_newsletter_editor@nevadaarea42.org

[Programar una Reunión por Zoom en la Cuenta del Área 42](#)

Si usted es un MCD, Coordinador del Comité o tiene un puesto de servicio de Área, puede usar la cuenta de Zoom de Área 42 para programar una reunión de Zoom para sus compromisos de servicio. Por favor, dé 48 horas de anticipación al solicitar una reunión por correo electrónico, usted debe recibir una respuesta dentro de las 24 horas.

Siga estas instrucciones:

Enviar un correo electrónico a hybridmeetingchair@nevadaarea42.org con la siguiente información.

- Título de la reunión
- Fecha de su reunión
- Hora de la reunión
- ¿Es una reunión recurrente?

La contraseña que desea utilizar Recibirá la siguiente información en el correo electrónico que solicitó la reunión.

- El enlace de la reunión
- La contraseña de la reunión
- Una Clave de Presentador
- Cómo utilizar las instrucciones de la Clave de Anfitrión

NOTA: Una Clave de Anfitrión se usa para la reunión específica solicitada y se puede usar para esa reunión (incluyendo reuniones recurrentes que se reúnen al mismo tiempo). Si se requiere una reunión en otra fecha y hora, debe enviar otro correo electrónico como solicitud para que esa reunión esté configurada para esa hora y fecha.

Área 42 Comité de Finanzas - Propuesta de Cambio de Directrices

Este cambio en la directriz del Comité de Finanzas es necesario para reflejar el cambio del proceso presupuestario del Área 42 de un año fiscal a un año calendario. Esto solo incluye un cambio en una oración en la sección 5.1 A

ELIMINACIONES **ADICIONES**

Fecha Efectiva 1 de enero de 2023

Cambio Propuesto:

5.0 EL PROCESO PRESUPUESTARIO

5.1

Antes del 1 de julio de cada año, cada oficial del Área y las personas designadas por el Delegado o Coordinador de Area, oficiales de NAGSC/SAGSC, coordinadores de los comités permanentes y las personas financiadas designadas por NAGSC/SAGSC, son responsables de preparar un presupuesto para su posición. El Coordinador de Area preparará el(los) presupuesto(s) para cualquier puesto vacante de área. El Coordinador de NAGSC/SAGSC preparará el(los) presupuesto(s) para cualquier puesto vacante de NAGSC/SAGSC. Cada presupuesto se presenta al Coordinador de Finanzas. (rev. 9/2021)

- A. El Comité de Finanzas recibe solicitudes de presupuesto, las compilan en un presupuesto amplio en una sola Asamblea utilizando datos del ~~1 de agosto del año anterior al 7/31 del año en curso~~, y los presenta al Comité de Area de la Asamblea de Otoño. (rev. xxxxx)
- B. El Comité de Area examina el presupuesto.
- C. La Asamblea revisa el presupuesto y lo aprueba por mayoría de 2/3.

5.2

Ningún oficial, coordinador de un comité permanente, o oficial designado excederá su presupuesto aprobado. Si se necesitan fondos adicionales que excedan la cantidad presupuestada, el oficial, coordinador permanente, o oficial designado debe presentar una solicitud al Comité de Finanzas. El Comité de Finanzas podrá aprobar cualquier solicitud que no exceda del 20% del presupuesto aprobado para ese puesto. Si dicha solicitud es superior a esa, se presentará al Comité de Area para su aprobación. (rev. 9/2021)

¿Has oído que hemos cambiado la redacción del Preámbulo de AA Grapevine?

Alcohólicos Anónimos es una comunidad de personas que comparten su mutua experiencia, fortaleza y esperanza unos con otros para que puedan resolver su problema común y ayudar a otros a recuperarse del alcoholismo. El único requisito para ser miembro es el deseo de dejar de beber. No hay cuotas ni honorarios para A.A. afiliación; nos mantenemos con nuestras propias contribuciones. A.A. no está afiliada a ninguna secta, religión, partido político, organización o institución; no desea intervenir en controversias, no respalda ni se opone a ninguna causa. Nuestro objetivo primordial es mantenernos sobrios y ayudar a otros alcohólicos a alcanzar el estado de sobriedad.

© Reproducido con permiso de The A.A. Grapevine, Inc.

¿Ha aceptado su grupo el cambio y uso el nuevo preámbulo para leerlo al comienzo de sus reuniones? ¿O su grupo está molesto porque la Conferencia cambió algo que ha existido durante años? Bueno, de cualquier manera su grupo no está solo.

El año pasado, en la 71ª Conferencia de Servicios Generales, votamos para cambiar "hombres y mujeres" por "personas" en el Preámbulo de AA Grapevine. Este año se presentaron 39 propuestas en el programa para abordar ese cambio. La mayoría de las comunicaciones pedían que se volviera a cambiar el Preámbulo. Los Custodios de la Junta de Servicios Generales combinaron muchas de esas presentaciones en una sola:

V. Grapevine/La Viña D. Discutir el amplio impacto que el cambio del preámbulo tuvo en la Comunidad de AA.

Nuestra Coordinadora del Comité de la Conferencia de Área 2022 sobre Grapevine & La Viña, Elise F., ha acordado amablemente que su comité ayudará a celebrar una discusión abierta y sincera en Tonopah en la Asamblea Previa a la Conferencia de Primavera en abril.

Animo a todos los RSG a hablar con sus grupos sobre su experiencia con el Preámbulo. El tema de la 72ª Conferencia de Servicios Generales es "A.A. Llega a Su Mayoría de Edad 2.0: Unidos en Amor y Servicio". Esta es nuestra oportunidad de escuchar y participar sosteniendo nuestros principios de amor y servicio dentro de nuestros corazones. ¿Ha mantenido su grupo un debate sobre el uso del nuevo preámbulo de AA? ¿O su grupo tenía una conciencia de grupo informada abierta y honesta y eligió continuar usando la versión anterior? ¿Todos tuvieron la oportunidad de expresar sus sentimientos y experiencias? ¿Se escuchó y honró la opinión minoritaria?

Entonces, discutamos qué impacto está teniendo el



cambio del Preámbulo en nuestra comunidad en la Asamblea de Primavera.

Escucha la voz de tu grupo: Entonces, ¿cómo se ve eso? Primero, RSGs, por favor considere tener una discusión grupal informada. ¿Su grupo está bien versado en las 12 Tradiciones y 12 Conceptos? ¿Tiene miembros que ayudarán a la discusión a escuchar a todas las partes, para honrar la opinión de la minoría? De lo contrario, tal vez pueda pedirle ayuda a su padrino de servicio o MCD (miembro del comité de distrito). Es muy útil recordar llevar "amor a las habitaciones donde reunimos" y tratar a todos con respeto.

Cuando: Programe una reunión antes de la Asamblea de Primavera que comienza el 1 de abril.

Lleva la voz de tu grupo a la asamblea: Me encantaría escuchar los impactos específicos que el cambio del Preámbulo de AA ha tenido en grupos y a los miembros. ¿Qué impacto tuvo la discusión grupal en cómo se siente su grupo? ¿Cambió de opinión?

Gracias desde el fondo de mi corazón por la oportunidad de escuchar tantas voces como sea posible. Me siento más conectada con Alcohólicos Anónimos cuando escucho de ti.

De uno de nuestros folletos más recientes "La experiencia nos ha enseñado: una introducción a nuestras doce tradiciones"

De la Primera Tradición: Para que el individuo se recupere, el grupo y la Comunidad deben mantenerse unidos.

De la Segunda Tradición: El único poder y autoridad que se encuentra en A.A. proviene de la conciencia de grupo.

Gracias por mi sobriedad. Gracias por mi vida. Con amor y gratitud, Julie C, Delegada del Panel 71 del Área 42 de Nevada



Planificación de los Puntos de la Agenda– Julie C.

Fecha	Quién	Qué
1/1/22 – 4/1/22	Todos los miembros del Área 42 de Nevada	Considere la posibilidad de ofrecerse como voluntario para un Comité de Conferencia de Área
Antes de 3/12/22	MCDs y RSGs	Haga arreglos para celebrar reuniones de “conciencia de grupo” entre el 3/14 y el 3/31 para discutir lo que escucha en las mesas redondas.
2/1/22	A publicar en nevadaarea42.org	Recibir lista de puntos de la agenda
2/15/22	Para ser publicado sección protegido por contraseña nevadaarea42.org	Reciba información de antecedentes en inglés para todos los puntos de la agenda
3/4/22 – 3/6/22	Todos los miembros del Área 42 de Nevada	Asamblea de Servicios AA de la Región del Pacífico (PRAASA) celebrado de forma remota
3/12/22	NAGSC – Todos bienvenidos	Mesas redondas híbridas – organizado virtualmente por el Norte (NAGSC)
3/13/22	SAGSC – Todos bienvenidos	Mesas redondas híbridas – organizadas virtualmente por el Sur (SAGSC)
3/14/22 – 3/31/22	RSGs y MCDs	Celebre una o más reuniones de “conciencia de grupo” para informar y escuchar la voz de su grupo
4/1/22 – 4/3/22	Todos los miembros del Área 42 de Nevada	Asamblea de primavera híbrida: traiga la voz de su grupo
4/24/22 – 4/30/22	Delegada	Conferencia de Servicios Generales – decisiones que afectan a Alcohólicos Anónimos
5/15/22	SAGSC – Todos bienvenidos	Informe del Delegado para el Área Sur– organizado virtualmente por el Sur (SAGSC)
6/4/22	NAGSC – Todos bienvenidos	Informe del Delegado para el Área Norte – organizado virtualmente por el Norte (NAGSC)
5/15/22 – 9/8/22	RSGs y MCDs	Informe a sus grupos y distritos lo que sucedió en la Conferencia de Servicios Generales Celebre una o más reuniones de “conciencia de grupo” para informar y escuchar la voz de su grupo
9/9/22 – 9/11/22	Todos los miembros del Área 42 de Nevada	Asamblea de otoño híbrida – Informe de delegada en toda el área Traiga los comentarios de sus grupos sobre la Conferencia de Servicios Generales

Área 42 Asamblea Primavera Previa a la Conferencia

Agenda tentativa – 2022

Viernes, 1 de abril

1pm	Puertas abiertas (para configurar la sala)
4pm	Se abre la Registración
6pm	Apertura de la Asamblea con un momento de silencio Bienvenidos- Comentarios de Apertura/Anuncios
6:15 pm	MCD Informes/Informes de los Oficiales de Área/Informes de los Comités Permanentes
8-9pm	RSG orientación - sala de reuniones principal
8-9pm	Reunión de los Comités de Área- Oficiales de Área, MCD's, NAGSC & SAGSC

Sábado, 2 de abril

7am	Reunión de A.A. (45 min)- Dirigido por el Distrito Anfitrión
7:30 am	Se abre la Registración
8:30 am	Apertura de la Asamblea - Bienvenidos
9am	Informe del Secretario- Aprobación de las minutas Informe del Tesorero
9:30-10:30	Informe de la Delegada: Julie DESCANSO
10:45-12:30	Puntos de la Agenda- Presentación y discusión
12:30-1:30	ALMUERZO
1:30 pm	REANUDAR LA REUNIÓN Primera lectura de dos propuestas de cambio de directrices
2pm-4:30pm	Puntos de la Agenda Se levanta la sesión- ¡Despeja el espacio rápidamente, llévate tus cosas contigo!
6pm	Banquete
7pm	Orador

Domingo, 3 de abril

7am	Reunión de A.A. (45 min)- Dirigido por el Distrito Anfitrión
8-9am	Reunión de los Comités de Área
8-9am	MCD Reunión del Comité
9-10 am	Informes de los Comités de la Conferencia de Área Informes de los Comités Ad hoc
10-10:15	DESCANSO
10:15-11 am	Continuación de los informes para los Comités ad hoc, MCDs y Comités Permanentes
11-12 pm	¿Qué tienes en mente? La Cesta de preguntas.

Cerrar la Asamblea con la Declaración de Responsabilidad

NAGSC Panel 71 MESAS REDONDAS

RSGs * MCDs * Coordinadores de Comités
Permanentes * Oficiales * Cualquier Persona
Interesada en los Servicios Generales

*Guarde la Fecha
para la Reunión Presencial y Virtual*

12 de marzo 2022 • 12:00 PM – 4:00 PM "Potluck"
457 Esmeralda St – Fallon NV

Tomando el Té con la Delegada

Vamos a Chatear

Disfrute y Relájese con una Taza de Té

Domingo 2-27 y/o 3/20 Lunes 2-28 y/o 3-21
9:30 am a 10:30 am 6:30 pm a 7:30 pm
ID de la Reunión: 986 7609 5386 ID de la Reunión: 998 8285 5039
Contraseña: unity Contraseña: unity





AAGRAPEVINE
The International Journal of Alcoholics Anonymous

¡DE NUEVO EN EXISTENCIA!
**ORACIÓN &
MEDITACIÓN**

Presenta historias relatadas por miembros de Alcohólicos Anónimos acerca de las muchas formas en que practican la oración y la meditación en sus vidas cotidianas. Disponible en Inglés.

[Lee más aquí](#)

PRAYER & MEDITATION
AA members share the many ways they connect spiritually

NACYPAA
NEVADA AREA CONFERENCE OF YOUNG PEOPLE IN ALCOHOLICS ANONYMOUS

NACYPAA PRESENTS

GAME NIGHT



Saturday, March 12
at Choices, 4343 N Rancho Dr.
Ste. 240, Las Vegas, NV 89130
5pm-8pm (\$10 Suggested Donation)

A NIGHT OF WHOLESOME YPAA FUN

Speaker Meeting - Pizza - Drinks - Board Games - Multi-player Card Games - and More

Bring a Game to Share!

To register for the conference, June 24-26, 2022 at The Plaza please visit:
nacypaa.org





**NV STATE YPAA
COUNCIL MEETING**

When: First Wed of every month @7PM

Zoom info: 418 456 8639

Password: NACYPAA1

ATTENTION ALL MEMBERS OF NEVADA YPAA!!!
This meeting is being formed to bring all cities in Nevada together to help create and unify YPAA throughout the state. We will be discussing how we can better assist the smaller cities in creating YPAA where there is none through events and other forms of outreach. ALL NEVADA YOUNG PEOPLE ARE WELCOME! Come have a voice and be a part of the solution. Hope to see you there!

WILD WILD WEST

**TRI-STATE
37TH ANNUAL
ROUND-UP**

MAY 19, 20, 21 & 22, 2022

★ **RIVERSIDE RESORT
HOTEL AND CASINO** ★

LAUGHLIN, NEVADA

CHECK TRISTATE-ROUNDUP.COM
FOR MORE INFORMATION



SAVE THE DATE!!!

**FOUNDERS
DAY 2022**

**BOWERS
MANSION**

SATURDAY

JUNE 18, 2022



26 ANIVERSARIO DE LA VIÑA

DE LA REGION DEL PACIFICO AREA SEDE : 42
LAS VEGAS, NV. JULIO 22, 23, y 24, 2022



www.lavina26.com

PALACE STATION HOTEL AND CASINO

2411 W SAHARA AVE. LAS VEGAS, NV. 89102

Para mayor informacion:
Coordinador: Leo M.
Secretaria: Ursula F.
Tesorera: Marisol M.

Reservaciones:
(888) 786-7389
Clave: PCI26LV
Fecha tope descuento-
para el hotel 6/22/2022